



Rue du Manège 5
CH 2502 Bienne

Phone : +41 32 342 51 41

info@eberhard-co-watches.ch

www.eberhard-co-watches.ch

THE HISTORY OF A NAME

Founded at La Chaux-de-Fonds in 1887, the Maison Suisse d'Horlogerie Eberhard & Co. does not only look back to a history of 130 years; its name has also stood its ground ever since as a synonym for tradition, commitment and innovation.

The success of its brand name has pervaded the entire 20th century like a thin red line. 1919 saw the arrival of the most advanced wristwatch chronograph of its time and in 1935 the company issued a then totally unprecedented chronograph with two pushbuttons featuring stop and start functions without reset. 1939 saw the introduction of the "Rattrapante" chronograph to be followed by the Extra-fort chronograph at the end of the 40s, the introduction of simultaneous date setting device in the '60s and the 8 days power reserve in 1997.

Collectors could easily continue the list by quoting any number of fascinating new mechanisms and unique shapes, all of which have marked a long epoch in the art of watchmaking. However, more than this, the name of "Maison Eberhard" has, right from the outset and in its own particular way, reflected the world of sports and the great achievements of so many great personalities. Back in the '30s, Officers of the Italian Royal Navy used to wear chronographs by Eberhard & Co. on their wrists, and its Chronomaster "Frecce Tricolori" has attended all of the flights of the world's most famous aerobatics echelon since 1984. Sure enough, too, the account must also include a collection dedicated to the legendary car-racing champion: Tazio Nuvolari.

In recent times, the programme has been expanded by the 8 DAYS which thanks to a special device patented by Eberhard & Co. needs to be wound up only once a week, and the Extra-fort, a re-edition of a chronograph which during the 50s and 60s became an iconic collection. And in the new millennium, Eberhard & Co. has revolutionized chronograph read-off with the Chrono 4 (Patented-Registered Design) the first and unique chronograph in the history of watchmaking whose counters are arranged in one row.

In the antique touch of its pocket watches, in the uniqueness of its sportive models and in the precious elegance of its dress watches, Eberhard & Co. has time and again reiterated the company's pride in its traditional credo: the value of the human being and its possibilities to choose.

L'HISTOIRE D'UN NOM

Fondée à La Chaux-de-Fonds en 1887, la Maison Suisse d'Horlogerie Eberhard & Co. ne s'inscrit pas seulement dans une histoire de près de 130 ans : dès lors, son nom n'a cessé de s'imposer comme synonyme de tradition, d'engagement et d'innovation. Le succès de sa marque traverse tout le XXe siècle comme un fil rouge : 1919 voit l'arrivée du chronographe de poignet le plus avancé de son époque, ensuite, en 1935, l'entreprise crée un chronographe absolument inédit doté de boutons-poussoirs avec des fonctions arrêt départ sans remontage. 1939 marque l'introduction du chronographe dit « Rattrapante », suivi du chronographe Extra-fort à la fin des années quarante, puis, dans les années soixante, l'introduction du dispositif de mise au point simultanée de la date et, en 1997, de la réserve de marche de 8 jours. Les collectionneurs pourraient aisément continuer la liste en citant les nombreux mécanismes novateurs fascinants et les formes uniques qui ont jalonné une longue époque de l'art horloger. Cependant, au-delà de cette dimension, dès ses débuts et d'une façon qui lui est propre, le nom « Maison Eberhard » a reflété le monde du sport et les grandes réalisations de nombreuses personnalités qui en sont issues. Dans les années trente, les officiers de la Marine royale italienne portaient au poignet des chronographes Eberhard & Co., et depuis 1984, son modèle Chronomaster « Frece Tricolori » a participé à toutes les démonstrations de voltige aérienne les plus célèbres du monde. Et l'on ne peut oublier d'y inclure, bien évidemment, la collection dédiée au légendaire champion de course automobile Tazio Nuvolari. Quelques années plus tard, le programme s'élargit avec deux créations : la 8 DAYS, qui, grâce à un dispositif spécial breveté par Eberhard & Co. ne doit être remontée qu'une fois par semaine et l'Extra-fort, une réédition d'un chronographe devenu une collection iconique dans les années cinquante et 60. Pour le nouveau millénaire, Eberhard & Co. révolutionne la lecture du chronographe avec le Chrono 4 (design breveté) le premier et unique chronographe dans l'histoire horlogère à présenter des compteurs alignés. À travers le cachet ancien de ses montres à gousset, la singularité de ses modèles sport et la précieuse élégance de ses montres habillées, Eberhard & Co. n'a cessé de réaffirmer la fierté de l'entreprise pour cette conviction qui la fonde : la valeur de l'humain et ses possibilités de choix.

STORIA DI UN NOME

Fondata a La Chaux-de-Fonds nel 1887, la Maison Suisse d'Horlogerie Eberhard & Co. non solo vanta una storia lunga quasi 130 anni ma anche un nome che, da allora, è risolutamente sinonimo di tradizione, impegno e innovazione. Il successo del brand ha attraversato tutto il XX secolo come una sottile linea rossa. Il 1919 vede il lancio del cronografo da polso più avanzato dell'epoca mentre, nel 1935, la Maison presenta un cronografo fino a quel momento senza precedenti con due pulsanti per le funzioni di arresto e rimessa in marcia senza azzeramento. Il 1939 vede l'introduzione del cronografo rattrapante, poi seguito dal cronografo Extra-fort alla fine degli anni Quaranta, dall'introduzione del dispositivo per l'impostazione simultanea della data negli anni Sessanta e dal dispositivo di riserva di carica di 8 giorni nel 1997. I collezionisti potrebbero facilmente completare l'elenco citando una serie di affascinanti nuovi meccanismi e forme assolutamente uniche, ciascuno dei quali ha segnato una lunga epoca nell'arte dell'orologeria. Più di tutto questo tuttavia, il nome "Maison Eberhard", sin dall'inizio e in un suo modo tutto particolare, è stato l'emblema del mondo dello sport e ha scandito le grandi conquiste di altrettante straordinarie personalità. Negli anni Trenta, gli ufficiali della Regia Marina italiana erano soliti portare i cronografi Eberhard & Co. al polso, mentre il Chronomaster "Frecce Tricolori" della Maison ha partecipato a tutti i voli della più famosa pattuglia acrobatica del mondo dal 1984. In questa panoramica non può naturalmente mancare una collezione dedicata al leggendario campione di automobilismo Tazio Nuvolari. In tempi recenti, la gamma si è arricchita con l'8 JOURS che, grazie a uno speciale dispositivo brevettato da Eberhard & Co., deve essere caricato solo una volta a settimana, e l'Extra-fort, reinterpretazione di un cronografo che, negli anni Cinquanta e Sessanta, divenne una collezione iconica. In occasione del nuovo millennio, infine, la Maison ha rivoluzionato la lettura del tempo con Chrono 4 (patented - registered design), il primo e unico cronografo nella storia dell'orologeria con quattro contatori allineati. Nell'antico gesto dei suoi orologi da tasca, nell'unicità dei suoi modelli sportivi e nella preziosa raffinatezza dei suoi orologi eleganti, Eberhard & Co. da sempre sottolinea il senso di orgoglio della Maison per il suo credo tradizionale: il valore dell'essere umano e le sue possibilità di scelta.